

Gefährdung der Wandmalerei

des nicaraguanischen Muralista Leonel Cerrato Jirón in Graz / del muralista nicaragüense Leonel Cerrato Jirón en la ciudad de Graz, Austria



[• home](#) | [• content](#) | [• slices](#) | [• letters](#) | [• ernesto salmerón](#) | [• urgent call](#) | [• imprint](#) | [• gracias](#) | [• video](#)

1989 hat die Künstlergruppe „Rhizom“ mit dem Verein „Nicaragua libre“ und dem damaligen Direktor des Museums Moderner Kunst Wien, Maestro Dieter Schrage ein Wandmalprojekt in Graz, der Hauptstadt des Bundeslandes Steiermark (Österreich) realisiert.

Der nicaraguanische Künstler Leonel Cerrato Jiron hat die Wandmalerei an der Außenfassade eines Kinos (KIZ) in Graz konzipiert und umgesetzt. Nun wurde dieses Haus an eine private Firma (SOB) verkauft, die das alte Gebäude abreißen möchte, um einen Neubau zu errichten. Unser Anliegen ist es nun, die Wandmalerei unter allen Umständen zu bewahren. Wir halten diese Arbeit aus zeit- und kunsthistorischen Sicht für schützenswertes Kulturgut von internationalem Interesse. Es geht nun darum, die Grazer Stadtregierung aufzufordern, den Schutz des Kunstwerkes vom Errichter des Neubaus einzufordern und somit den Fortbestand an einer neuen Fassade zu gewährleisten.

Wir möchten Sie nun um Unterstützung in Form eines E-mails oder Briefes ersuchen, um den Erhalt dieses Dokumentes einer nicaraguanisch-österreichischen Kulturkooperation zu gewährleisten.

Die Adresse der Grazer Stadtregierung:

An die Grazer Stadtregierung
Herrn Bürgermeister Mag. Siegfried Nagl
Rathaus, Hauptplatz 1
8010 Graz

e-mail: nagi@stadt.graz.at

Amenaza de destrucción de la pintura

del muralista nicaragüense Leonel Cerrato Jirón en la ciudad de Graz, Austria

En el año 1989, el grupo de artistas „Rhizom“ realizó, junto con la asociación „Nicaragua libre“ y el entonces director del Museo de Arte Moderno de Viena, el maestro Dieter Schrage, un proyecto de arte mural en Graz, capital del Estado Federado austriaco de Estiria.

El artista nicaragüense Leonel Cerrato Jirón fue quien concibió y realizó la pintura mural correspondiente a la fachada exterior del cine KIZ de la ciudad de Graz. Ahora bien, esta casa ha sido vendida a una empresa privada (SOB), la cual tiene planes de derruir el edificio antiguo con el objeto de construir uno nuevo.

Nuestro propósito consiste concretamente en conservar la pintura mural a toda costa. Consideramos a esta obra acervo cultural de interés internacional y digno de ser protegido desde el punto de vista de la historia contemporánea y del arte cultural. Para ello se intentará requerir al gobierno municipal de la ciudad de Graz que se ocupe de reclamar al constructor del edificio nuevo la protección de esta obra de arte, para que se pueda garantizar la subsistencia de la pintura mural contenida dentro una nueva fachada. Por las razones arriba mencionadas queremos pedirle el favor de apoyar este propósito mediante un e-mail dirigido al gobierno municipal de la ciudad de Graz expresando el deseo de la conservación de este testimonio de la cooperación cultural entre Nicaragua y Austria.

La dirección del gobierno municipal de la ciudad de Graz es la siguiente:

An die Grazer Stadtregierung
Herrn Bürgermeister Mag. Siegfried Nagl
Rathaus, Hauptplatz 1
8010 Graz
Austria

e-mail: nagi@stadt.graz.at